

## TÁMOGATÁS

### FELÚJÍTOTTÁK A TŰZOLTÓSÁG KONYHÁJÁT

Bár nem önkormányzati feladat a kerületi tűzoltóság fenntartása, lehetőségeihez mérten Kispest Önkormányzata minden esztendőben biztosít valamilyen eszközt, felszerelést a XIX. Kerületi Hivatásos Tűzoltó-parancsnokság munkatársainak. Idén az Űllői úti parancsnokság konyháját újították fel.

5. oldal

# KISPEST

A KISPESTIEK HIVATALOS LAPJA

XXIII. évfolyam 10. szám

2017. október



## Kívül-belül megújult a Mese-Vár óvoda

Több ütemben korszerűsítették az intézmény épületeit

3. OLDAL

## ÖNKORMÁNYZAT

### GAJDA PÉTER



Ötödik éve ad az őszi fűtési szezon elején szén-monoxid-riasztót az önkormányzat a szociálisan rászoruló, gázzal fűtő kispesti családoknak. Eddig mintegy 500 család kapott ilyen eszközt.

4. oldal

## BERUHÁZÁS

### BOGÓ JÓZSEFNÉ



Elkészült a Dobó Katica utcában, az Aranykatica Közösségi Kert tőszomszéd-ságában a két, H1-es méretű, szabványnak megfelelő műfüves tenispálya, amelyet ingyen használhatnak a teniszezők.

5. oldal

## GONDOSKODÁS

### VINCZEK GYÖRGY



Három összkomfortos lakással gyarapodik a Nagysándor József utcai Családok Átmeneti Otthona az önkormányzati beruházás eredményeként. Létesítése óta teljes kihasználtsággal működik az intézmény.

2. oldal

## BERUHÁZÁS

## Lakásokkal bővül a Családok Átmeneti Otthona

Három összkomfortos lakással gyarapodik a Nagysándor József utcai Családok Átmeneti Otthona (CSÁO). A munkálatokat Gajda Péter polgármester, Burány Sándor országgyűlési képviselő, Vinczek György alpolgármester, Bogó Józsefné önkormányzati képviselő, Vighné Vincze Erzsébet, a Kispesti Szociális Szolgáltató Centrum vezetője és Kránitz Krisztián, a VAMŰSZ igazgatója is megtekintette.

A Nagysándor József utcai CSÁO kialakításának második szakaszához érkezünk augusztusban. 2015-ben az utcafronton lévő épületben közösségi helyiséget, irodát és egy lakrészt építettünk ki, most az udvari épületek felújítása került sorra: 38 millió forintos önkormányzati beruházás eredményeként várhatóan 2018-ban további három, egyszobás összkomfortos lakással tudunk segíteni a nehéz helyzetbe került gyermekes kispesti családokon – mondta el lapunknak Gajda Péter polgármester. Az építkezést felügyelő VAMŰSZ igazgatójától, Kránitz Krisztiántól megtudtuk, a nyár végén kezdődött munka magában foglalja a teljesen új tetőt, a hőszigetelt födémeket, a nyílászárók cseréjét, a víz-, a csatorna- és az elektromos hálózat teljes felújítását, gázkazán beszerelését, a radiátoros fűtési rendszer kiépítését, a

festést és mázolászt, valamint az udvar rendezését. A Családok Átmeneti Otthona szolgáltatás 2002-ben indult Kispesztben a Jahn Ferenc utcában. Az otthon feladata átmeneti jelleggel lakhatás biztosítása a lakhatási krízisbe került, kiskorú gyermeket nevelő, gyermeket váró családok vagy egyedülálló szülők számára. Három lakrész áll a családok rendelkezésére, ebből egy nagycsalád befogadására is alkalmas. Létesítése óta teljes kihasználtsággal működik. Kispeszt képviselő-testülete 2014-ben határozott a CSÁO férőhelybővítéséről és azzal együtt közösségi helyiség létesítéséről a Nagysándor József utca 44. szám alatti önkormányzati ingatlanon. Itt két épületben négy lakrész, egy közösségi helyiség, iroda és raktár kialakítására nyílt lehetőség. A felújítás első szakaszára 2015-ben került sor, most folytatódik a korszerűsítés.



Pékné Varga Katalin intézményvezető a Nádasy utcai épület új ablakainál

A nevelési év kezdetére kicserélte a Mese-Vár óvoda Nádasy utcai épületének nyílászáróit az önkormányzat. A több ütemben végzett munkálatoknak köszönhetően a két épületből álló intézmény szinte teljes egészében, kívül-belül megújult az intézményfelújítási program részeként. Az intézmények – bölcsődék, óvodák, iskolák – korszerűsítésére, rekonstrukciójára az idei évben mintegy 500 millió forintot fordít Kispeszt Önkormányzata.

Idén nyár végére az 1900-as évek elején épült óvoda nyílászáróit cseréltettük ki mintegy négy millió forint értékben, tavaly pedig régi vágya teljesült az intézménybe járó gyerekeknek és az ott dolgozóknak, hiszen a Gábor iskola és az óvoda között lévő rossz műszaki állapotú melléképület az óvodához került, amelyből tornaszobát alakítottunk ki – tudtuk meg Kispeszt polgármesterétől. Az elmúlt években több ütemben végzett munkálatoknak köszönhetően a Mese-Vár óvoda szinte teljes egészében, kívül-belül megújult az intézményfelújítási program részeként. Az újabb, Zrínyi utcai épületben teljes építészeti, gépészeti, elektromos felújítás, valamint a régi, elhasználódott víz- és szenny-

vízvezetékek, szerelvények cseréje is megtörtént. Az óvodában dolgozók kívánására a belső válaszfalak áthelyezésével új helyiségek jöttek létre. Így kialakítottak egy 10 négyzetméteres étkezőt, vizesblokkot a dolgozóknak, egy 64 négyzetméteres

**Több ütemben korszerűsítették a két épületből álló intézményt**

tornaszobát a hozzá tartozó 14 négyzetméteres öltözővel, fürdőblokkal, mosdókkal, szertárral, valamint több tárolóhelyiséget is. Az építészeti felújítás magában foglalja a régi járó- és oldalburkolatok cseréjét, új

nyílászárók beépítését – sorolta az elvégzett munkákat a polgármester. Pékné Varga Katalin óvodavezető elmondta, nagyon örülnek a nyári ablakcserének, hiszen csökkent a Nádasy utcáról bejövő zaj, és melegebb is lett az óvodában. Hozzátette, az őszi szünetben tovább szépül a három csoporttal működő óvoda: a csoportszobákban és az irodában a parkettát újítják fel. Az intézmények – bölcsődék, óvodák, iskolák – korszerűsítésére, felújítására idén mintegy 500 millió forintot fordít Kispeszt Önkormányzata. Az igények felmérése alapján 3 év alatt összesen 1,5 milliárd forintot költ intézményei rekonstrukciójára a kerület.



Vighné Vincze Erzsébet, Kránitz Krisztián és Gajda Péter

## ÖNKORMÁNYZAT

## Látogatóban a Vak Bottyán utca melletti kiserdőben

A Vak Bottyán utcai lakosok panaszára Gajda Péter polgármester, Vinczek György alpolgármester és a képviselő-testület tagjai közül Dódy Gabriella, Teknős Ferenc, valamint a Kispesti Rendészeti Központ és a kerületi rendőrkapitányság munkatársai a Vöröskereszt helyi szociális munkásaival közösen meglátogatták a gyorsforgalmi úttal párhuzamos kiserdőben életvitelszerűen élő hajléktalanokat.

Évekkel ezelőtt már jártunk itt munkatársaimmal és a Vöröskereszt szakembereivel. Igaz, akkor az erdő „kispesti Sherwoodnak” nevezett részén, ahol szintén sok hajléktalan ember élt, és a Vak Bottyán utcában lakók akkorig is sokat panaszkodtak a felgyülemlett szemétre, a fedél nélküliek életmódjára, éjszakai hangoskodására – tudtuk meg Gajda Péter polgármestertől, aki most is sátorról sátorra, fabódéről fabódéra járta körbe a – nem önkormányzati, hanem magántulajdonban lévő – területet, és beszélgetett az ott élőkkel. Az önkormányzat keresi azokat a humánus megoldásokat és társakat, szervezeteket, amelyekkel segíthet rajtuk. Kispesten is elindította „Kunyhóból lakásba” programját az Utcáról Lakásba Egyesület és A Város Mindenkié csoport. Az önkormányzat két – korábban üresen álló – szociális bérlakás felaján-

lásával és egy-egy millió forinttal támogatta a programot, amelynek keretében ketten lehetőséget kaptak: az erdőből lakásba költözhetnek. A Kispesten felbukkanó hajléktalanok gondozását együttműködési megállapodás alapján az önkormányzat megbízásából a Vöröskereszt, a Kijárat Egyesület és a Misszió Alapítvány végzi, de krízisidőszakban aktív segítség jön a Menhely Alapítványtól, a Máltai Szeretetszolgálattól és a baptista egyháztól is – tudtuk meg Vinczek Györgytől. A szociális területet felügyelő alpolgármester szerint a hajléktalan-

*Az önkormányzat humánus megoldásokkal próbál segíteni*

nok élelmezése szinte teljesen megoldott, hiszen a népkonyhák, a szervezetek rendszeresen ellátják őket étellel, és az intézményekben, nappali melegedőkben még a ruhájukat is kimoshatják, tisztálkodhatnak.



Sokan panaszkodtak a hajléktalanok életmódjára

nok élelmezése szinte teljesen megoldott, hiszen a népkonyhák, a szervezetek rendszeresen ellátják őket étellel, és az intézményekben, nappali melegedőkben még a ruhájukat is kimoshatják, tisztálkodhatnak.

## ÖNKORMÁNYZAT

## Idén száz szén-monoxid-riasztóval segít az önkormányzat



Eddig mintegy 500 család kapott ilyen eszközt

Ötödik éve ad az őszi fűtési szezon elején szén-monoxid-riasztót az önkormányzat a szociálisan rászoruló, gázzal fűtő családoknak. Az idei első készüléket Gajda Péter polgármester vitte el Mikulás Lászlónak a Batthyány utcába. Az önkormányzat által biztosított riasztó – a legutóbbi képviselő-testületi ülésen született döntés értelmében – a helyi települési támogatások közé is bekerült, hiszen sokan nem tudnák meg-

venni az akár tízezer forintba is kerülő modernebb biztonsági eszközt. Ebben az esztendőben újabb száz jelzőberendezést visznek házhoz a képviselő-testület tagjai, erre mintegy 1,5 millió forintot költött az önkormányzat. Az elmúlt öt évben közel 500 család kapott ilyen eszközt, és előfordult már olyan eset, hogy csak azért nem történt családi tragédia, mert időben jelzett szén-monoxid-riasztó.

## BERUHÁZÁS

## Új műfüves tenispályák a lakótelepen

Elkészült a Dobó Katica utcában, az Aranykatica Közösségi Kert tőszomszédságában a két, H1-es méretű, szabványnak megfelelő műfüves tenispálya, amelyet ingyen használhatnak a teniszezők. Gajda Péter polgármester Burány Sándor országgyűlési képviselővel és Bogó József nével, a körzet önkormányzati képviselőjével adta át a pályákat a kispestieknek.



Ingyenesen használhatják a kispestiek

A kerítésre kitett házirend szerint térítésmentesen használhatják a teniszezők ezt a két pályát, amelyet a Közpark Kft. munkatársai építettek a régi, elhasznált betonos pálya helyére. A beruházásra 18 millió

*Az önkormányzat 18 millió forintot fordított a beruházásra*

forintot tervezett a képviselő-testület – válaszolta kérdésünkre Gajda Péter polgármester, amikor személyesen is meggyőződött arról, hogy korszerű burkolatú, úgynevezett gondozásmentes pálya készült el a felújítás során. A 4,5 mé-

ter magas labdafogó kerítéssel is körülvevett tenispályán négy pad és egy ivókút is szolgálja a teniszezők kényelmét. A polgármester véleménye szerint pozitív változások történtek a Dobó Katica utcában, hiszen az Arany óvodától elindulva az Ady Endre útig Kispest tetszetős és fejlődő arcát mutatja az új Forrásházzal, a napokban országos mezőgazdasági díjat nyert Aranykatica Közösségi Kerttel, a kutya-futtatóval és a most átadott tenispályákkal. Természetesen akad még tennivaló bőven, éppen ezért az önkormányzat tervei között szerepel a lakótelepi házak közötti kertek, parkok, „dühöngők”, focipályák folyamatos rendbetétele, funkciójuk újragondolása is – tette hozzá a polgármester.

## TÁMOGATÁS

## Felújították a tűzoltóság konyháját

Bár nem önkormányzati feladat a kerületi tűzoltóság fenntartása, lehetőségeihez mérten Kispest Önkormányzata minden esztendőben biztosít valamilyen eszközt, felszerelést a XIX. Kerületi Hivatásos Tűzoltó-parancsnokság munkatársainak – mondta Gajda Péter polgármester azon az állománygyűlésen, ahol átadták az Üllői úti parancsnokság konyháját a tűzoltóknak. Jelen volt az eseményen Varga Ferenc tűzoltó dandártábornok, fővárosi katasztrófavédelmi igazgató, Burány Sándor országgyűlési képviselő, Vinczek György alpolgármester, Bogó

Józsefné és Dódy Gabriella önkormányzati képviselők, valamint a XVIII. kerületi polgármester, Ughy Attila delegáltja, Tóth Kálmán önkormányzati képviselő. A XVIII. és a XIX. kerület összevont tűzoltó-parancsnokságát vezető Tordai László őrnagy rövid köszöntője után a polgármester arról beszélt, hogy a képviselő-testület az elmúlt évben kétmillió forintot tervezett a konyha felújítására, amelyhez a szomszéd kerület még egymilliót hozzatett, és tavaly egy szolgálati gépkocsit kaptak a helyi lánglovagok a kispesti önkormányzattól.



Tóth Kálmán, Gajda Péter és Varga Ferenc a laktanya konyhájának átadásán

## ÖNKORMÁNYZAT

# Településképi Arculati Kézikönyv készült

A képviselő-testület őszi első ülésén elfogadta a kerületi Településképi Arculati Kézikönyvet (TAK). A kézikönyv egyfajta szemléletformáló eszköz, amely az adott település adottságait, jellemző beépítési karaktereit és követendő épületpéldákat mutat be.



Jellegzetes épületeket, követendő példákat is bemutat a kézikönyv

A kézikönyv elsősorban nem kizárólag a tervezőknek, hanem a kispesztiek lakosoknak készült, ezért sok illusztrációval, fotóval ellátott, igényes kiadványként értelmezhető. Röviden, lényegre törően és mindenki számára érthető módon mutatja be a kerület környezet-alkalósági elvárásait.

A kézikönyvet normatív határozattal fogadta el a képviselő-testület. A kézikönyv az építetők és tervezők egyeztetéseken felmerülő legtöbb típusproblémára, szituációra kínál megoldási javaslatot, és „forrása” a településképi rendeletnek, amely a kézikönyvvel összhangban készült, ab-

ból szabályozható elemeket, rendelkezéseket vesz át, állapít meg. Így a TAK-hoz kapcsolódóan a képviselők elfogadták a településképi védelméről szóló önkormányzati rendeletet is – 34/2017. (IX.29.) Ör. –, amely összefoglalja Kispeszt épített környezetének megőrzése érdekében a helyi építészeti értékvédelemmel, a településképi követelményekkel és a településképi-érvényesítési eszközökkel kapcsolatos szabályokat, azaz a településképi véleményezés, településképi bejelentés és településképi kötelezés előírásait. A rendelet része még a helyi építészeti értékek védelmével kapcsolatos szabályok, valamint a reklámhordozókra és az egyéb műszaki berendezésekre vonatkozó településképi követelmények is. A TAK a kerület történetével és helyi örökség bemutatásával indul. A további fejezetekben a településképi szempontjából meghatározó területek lehatárolása és azok jellegzetességeinek megismerése található. Ezek a követendő példák: 1. A Wekerletelep mint jelentős történelmi település

beépítés; 2. Kisvárosias lakóterületek; 3. Kertvárosias lakóterületek, ahol megtalálhatók zártosított és vegyes beépítésű részek; 4. Lakótelepek; 5. Településközponti területek, ahol a város intézményei helyezkednek el; 6. A kereskedelmi-szolgáltató területek, itt található a két nagy bevásárlóközpont; 7. Átalakuló ipari területek, ahol régen a traktorgyár üzemelt; 8. Erdőterületek; 9. Egyéb területek, amelyek az előző kategóriákba nem sorolhatók.

A kézikönyv külön fejezetben az előzőekben felsorolt területekre építészeti útmutatót tartalmaz közérthető, fényképekkel és ábrákkal illusztrált módon. A kézikönyv végén további fotókon mutatja be, hogy milyen építészeti minőséget szeretnénk a kerületben látni, ami nemcsak az épületek vonatkozásában jelentkező igény, hanem a közterületek, utcabútorok és reklámhordozók tekintetében is elvárás. További részletek és a TAK teljes terjedelmében megtalálható a [www.kispest.hu](http://www.kispest.hu) honlapon, a Főépítési Iroda oldalán.

## FELHÍVÁS

## Bursa Hungarica Felsőoktatási Ösztöndíjpályázat

Kispeszt Önkormányzata az Emberi Erőforrások Minisztériumával együttműködve a 2018. évre kiírja a Bursa Hungarica Felsőoktatási Ösztöndíjpályázatot felsőfokú tanulmányokat folytató és kezdő fiatalok számára. Az ösztöndíjpályázatra azok a Kispesztben lakóhellyel rendelkező, hátrányos szociális helyzetű felsőoktatási hallgatók jelentkezhetnek, akik felsőoktatási hallgatói jogviszony keretében, teljes

idejű, alapfokozatot és szakképzettséget eredményező alapképzésben, mesterfokozatot és szakképzettséget eredményező mesterképzésben, osztatlan képzésben vagy felsőfokú, illetve felsőoktatási szakképzésben folytatják tanulmányaikat, illetve a 2017/2018. tanévben utolsó éves, érettségi előtt álló középiskolások vagy felsőfokú diplomával nem rendelkező, felsőoktatási intézménybe még felvételt nem

nyert érettségizettek, és a 2018/2019. tanévtől kezdődően felsőoktatási intézmény keretében teljes idejű, alapfokozatot és szakképzettséget eredményező alapképzésben, osztatlan képzésben vagy felsőoktatási szakképzésben kívánnak részt venni. A pályázat benyújtási határideje 2017. november 7., a részletes pályázati kiírás megtalálható a [www.kispest.hu](http://www.kispest.hu) honlapon.

## ÖNKORMÁNYZAT

# Őszi első ülését tartotta a képviselő-testület

Többek között a költségvetés módosításával, a településfejlesztési koncepció és településképi kézikönyv elfogadásával, a helyi esélyegyenlőségi program tárgyalásával folytatta évi rendes munkáját a képviselő-testület.



Elfogadták a kerületi településfejlesztési koncepciót és stratégiát is

Jelentős módosításokat szavaztak meg a képviselők az önkormányzat tulajdonában lévő közterületek használatáról szóló önkormányzati rendeletben. Az előterjesztés szerint a rendeletmódosítás lehetőséget teremt a gyorsabb és az ügyfél számára egyszerűbb eljárásrend kialakítására, amely összhangban áll az önkormányzat ügyfélbarát ügyintézési célkitűzéseivel. A költségvetési tartalék terhére csoportosított át a képviselő-testület 14 millió forintot a térfigyelő rendszer bővítésére, utak, járdák javítására, a Polgármesteri Hivatal épületének felújítására szánt összegből a Vigadó tető-, elektromos és fűtésrendszerének felújítására.

### Bővülő települési támogatás

Elfogadták a képviselők a kerületi Településfejlesztési Koncepciót és Településfejlesztési Stratégiát, az ehhez tartozó Településképi Arculati Kézikönyvet és a kerület településképi-érvényesítési önkormányzati rendeletét is. A testü-

let döntött arról is, hogy bővíti a települési támogatásban részesülő kispesztiek körét. A kivételes méltányosság bevezetésével az a személy, illetve család is jogosult települési támogatásokra, akinek a lakóhelye a XIX. kerületében van, de életvitelszerűen azért nem Kispesztben él, mert a Kispeszt Szociális Szolgáltató Centrum segítségével került elhelyezésre átmenetileg más önkormányzat területén levő családok átmeneti otthonában vagy anyaotthonban. A települési támogatások közé bekerült az önkormányzat által biztosított széndioxidmérő készülék is. A 2013-ban elkészült és 2015-ben felülvizsgált Helyi Esélyegyenlőségi Program helyett – amely nélkül Kispeszt sem pályázhatna semmilyen EU-s forrás igénybevételére – 2018-ban újat kell készíteni, ezért annak felülvizsgált változatát is tárgyalták a képviselők. Az új tervben megfogalmazták, hogy kiemelt célként kell kezelni a pályázati lehetőségek további kiaknázását, figye-

lemmel kísérését, a kerületi programok ingyenességének fenntartását, s figyelni kell a hátrányos helyzetű csoportok esélyegyenlőségének biztosítására, a szociális háló kiterjesztésére is. Megemelte a képviselő-testület az önkormányzat és a Közpark Nonprofit Kft. közötti támogatási szerződés keretszögét 10 millió forinttal. Erre azért volt szükség, mert 2017-ben a Közpark Kft.-nek nem felróható okból, kormányzati intézkedésre 150-ről 130-ra csökkent az általa alkalmazott közfoglalkoztatottak száma, így a kft.-nek főállásban kellett munkaerőt alkalmazni azokra a feladatokra, amelyeket korábban közfoglalkoztatottak végeztek el.

### Megállapodás a sportpályák használatáról

Megszületett a közterületi megállapodás a Budapesti Műszaki Szakképzési Centrummal a Kossuth téri piac mögötti téren, a Trefort Ágoston Két Tanítási Nyelvű Szakgim-

názium előtt található sportpályák használatáról. Ennek értelmében az iskola vállalta, hogy gondoskodik a kulccsal zárható, kerítéssel védett

*Új célokat is megfogalmaztak a helyi esélyegyenlőségi programban*

nosárlabdapálya reggeli nyitására és esti zárására, az önkormányzat pedig hozzájárul ahhoz, hogy a diákok tanítási időben, illetőleg a délutáni különórák idején díjmentesen használják a kosárlabdapályát. Aggódó képviselői kérdésekre Gajda Péter polgármester elmondta, hogy kettős funkciójú tér alakult ki a poros parkoló helyén, ami ma még szokatlan a kispesztieknek. Mivel a parkoló felújítása után ott már nem lehet téli fenyőfavasárt rendezni, ezért az önkormányzat erre a célra a Kossuth tér 23-24. szám előtti kisebb parkolóhelyet jelöli ki abban az időszakban.

A képviselő-testület elfogadta a Kispeszt Állatvédelmi Járőrszolgálat beszámolóját, és egyetértett azzal, hogy munkájukat a továbbiakban is támogatja. E zavartalan munkához megemelték a támogatás összegét évi 2,5 millió forintra. A képviselők döntöttek arról is, hogy az önkormányzat 2018-ban is csatlakozik a Bursa Hungarica Felsőoktatási Ösztöndíjpályázathoz, erre 6 millió forintot különít majd el a költségvetésben.

## PROGRAM

## Mihály-napi búcsú jó hangulatban

A rossz idő miatt egy hetet csúszott, de igazán jól sikerült a KMO Művelődési Ház Mihály-napi búcsúja, amelyen az önkormányzat nevében Vinczek György alpolgármester köszöntötte a kispesztieket. A kellemes őszi időjárás egész napra kicsalagatta a Templom térre az érdeklődőket: már kezdéskor, a Kolompos együttes koncertjére és táncházára is sok kisgyermekes család érkezett. Dél előtt a Kispesti Alapfokú Művészeti Iskola Fúvószenekara, majd kispesti nemzetiségi önkormányzatok mutakoztak be. A BAB Társulat óriás bábos előadása és a Majorka Színház produkciója is felkeltette a kilátogatók érdeklődését. Az idei műsorvezető Maksa Zoltán, valamint Aradi Tibor és Varga Ferenc József humoristák gondoskodtak a jó kedvről is. Gergely Róbert zenés műsorával szerelmes pillanatokot varázsolt a színpadra, a Bihari táncegyüttes magyar táncháza fergeteges ritmusokat hozott a nap programjába, és sokan várták az esti tűzszonglőröket is. Ebben az esztendőben a Magyar Vista Social Club koncertje zárta a napot. A kiegészítő programok sem maradtak el: a Wekerlei Kultúrház munkatársai lovagi játékokkal színesítették a napot, de folyamatosan volt tulipántos népi játszótér a Vigadó kertjében, kosaras fakörhinta a téren és asztali játékok, állatsimogató, népi kézművesség, kis vidámpark. Újdonságnak számított és nagy sikert aratott a BrinArt bringaláncos-fogas-kerekű játéka is.

## ÖNKORMÁNYZAT

## Bringás reggeli újdonságokkal

Reggelivel, szendviccsel és teával látta vendégül az önkormányzat a kerékpárosokat a Határ úti Shopmark előtti biciklitárolónál.



Apróbb beállítások elvégzésére is lehetőség nyílt

Sokan ma már ki nem hagynák az önkormányzat egyik legkedvesebb és legnépszerűbb rendezvényét, amelyet ősszel és tavasszal szervezünk – mondta Gajda Péter polgármester, aki a hivatalba menet szintén

megállt beszélgetni a kerékpárosokkal. A polgármester örömmel újságolta, hogy két új szolgáltatással is bővült a kispesti bringás reggeli, hiszen a kerületi Speed Bike Kerékpár-bolt jóvoltából lehetőség nyílt

a kerékpárok gyors átnézésére, apróbb beállítások elvégzésére, de a kerületi rendőrkapitányság munkatársainál a megszokott KRESZ-teszten kívül a BikeSafe országos akció keretében a kerékpárokat is lehetett regisztráltatni. A polgármester beszélt arról a fejlesztési programról is, amelynek keretében – a fővárossal közös uniós pályázaton – mintegy 350 millió forintot költenek majd a meglévő kerékpárutak fejlesztésére, biztonságosabbá tételére, zárható kerékpártárolók építésére. Az előző hét szeles és zivataros időjárása után szerencsére igazán kellemes őszi idő lett a rendezvény idejére, így – mint Fülöp Péter főszervezőtől megtudtuk – a korábbiakhoz képest jóval több, kétszáz fölött volt az itt megálló kerékpárosok száma, akik közül sokan – óvodába, bölcsődébe menet – kisgyerekekkel érkeztek.

## FOGLALKOZTATÁS

## Csaknem ezer álláslehetőséget kínált a börze

Harminc munkaadó összesen mintegy ezer állásajánlatából válogathattak az érdeklődők a Fővárosi Kormányhivatal idei kispesti állásbörzén. A rendezvényt Budapest Főváros Kormányhivatala Foglalkoztatási Főosztálya és XVIII. Kerületi Hivatala az „Út a munkaerőpiacra” elnevezésű kiemelt EU-s projekt keretében tartották meg. György István, a Fővárosi Kormányhivatal vezető kormány megbízott arról beszélt, hogy ma mintegy 700 ezerrel többen dolgoznak Magyarországon, mint 2010-ben, és a kormányhivatal állásbörzékkel, képzésekkel vagy akár bérjellegű támogatások

kal is segít abban, hogy a lehető legtöbben elhelyezkedhessenek, illetve a munkaadók is megtalálják a megfelelő munkaerőt. Gajda Péter polgármester elmondta, Kispesten is érezhető az álláskeresők számának csökkenése – 747-ről 480 körüli –, de hogy ez a kormány jó gazdaságpolitikájának köszönhető-e, vagy annak, hogy sokan kilátástalannak vélték a helyzetüket itthon és kivándoroltak, arról lehet vitatkozni – árnyalta a kormány megbízott vezető optimizmusát. Gajda Péter hangsúlyozta, hogy mindent lehetőséget meg kell ragadni, így az EU-s támogatásokat is,

hogy ilyen és ehhez hasonló rendezvényeken nyújtsanak segítséget az álláskeresőknek és a munkaadóknak egyaránt. A kiállítók között megtaláltuk a nagyobb állami vállalatokat, intézményeket, állást kínált a Magyar Honvédség, a BKV, a Közterület-fenntartó Zrt., a Fővárosi Törvényszék, a Fővárosi Büntetés-végrehajtási Intézet és több kisebb-nagyobb szolgáltató kft., valamint a kispesti Közpark Kft. is, amelyek többek között segédraktárokat, takarítókat, kézbesítőket, pénztárosokat, bolti eladókat keresnek.

## GONDOSKODÁS

## A kispesti időseket köszöntötték

Csonka András előadóművész hívta „zenés randevúra” a kispesti szépkorúakat az idősek világnapja alkalmából rendezett ünnepségen. Az önkormányzat és a Segítő Kéz Kispesti Gondozó Szolgálat kilencedik alkalommal rendezte meg a köszöntést.



Zsúfolásig megtelt a KMO színházterme

Zsúfolásig megtelt a KMO színházterme: mintegy kétszázhuszan – a szolgálat el látottjai, a nyugdíjas civilszervezetek meghívottjai és a vendégek – vettek részt a rendezvényen, amelyet az önkormányzat, a KMO Művelődési Ház és a PENSIO Minőségi Közétkeztetési Kft. támogatott. Köszöntőjében a Segítő Kéz Kispesti Gondozó Szolgálat vezetője arról beszélt, hogy az ünnepnap a méltóság teljes időskort állítja középpontba, az intézmény is ezért dolgozik a mindennapokban, és mindig számít az idősek véleményére, javaslataira. Balázs Pirocska elmondta, kilencféle szolgáltatást nyújtanak 570 ellátottjuk számára, akik közül négyszázhetvenen 67 év feletiek, kilencvenkilencen pedig már betöltötték a 90. évüket is. Kispest polgármestere úgy fo-

galmazott ünnepi beszédében, hogy Kispesten nem igazán a korral, hanem az életművel, a munkával, azzal az odaadással és szeretettel foglalkozunk, amit az idősek adtak a kerületnek. Gajda Péter hangsúlyozta, az önkormányzat mindent megtesz azért, hogy segítse az

a fiatalok nem tudják, milyen is idősnek és bölcsnek lenni, ezért rajtuk is múlik, hogy milyen állapotban érik meg az idős kort. Az életet megtanulni, a tapasztalatokat átvenni nem könyvekből, hanem a nálunk idősebb emberektől tudjuk, ezért is érdemel meg minden tiszteletet idős korban az ember – fogalmazott a honatyja. A folytatásban Csonka András előadóművész adott zenés műsort, majd a Segítő Kéz Gondozó Szolgálat két legidősebb ellátottját külön köszöntötték. Az ENSZ 1991-ben nyilvánította október 1-jét az idősek világnapjává, azért, hogy középpontba helyezték a méltóság teljes öregkort, foglalkozzanak az idős kor kérdéseivel, s hogy az idős embereket viszársáirányítsák a közösségi életbe, a gazdaság körforgásába.

**Az önkormányzat számos ingyenes tanfolyamot is biztosít az időseknek**

itt élő időseket: a Segítő Kéz támogatásán túl számos ingyenes programot – egyebek mellett angolnyelv-, számítógépes és okostelefon-kezelői tanfolyamot – biztosít számukra. Burány Sándor országgyűlési képviselő arról beszélt, hogy

## HÍREK RÖVIDEN

Oktatási központ nyílt a volt Ady mozi helyén

Új funkciót kapott az egykori Ady mozinak helyet adó Kós Károly tér 4. szám alatti épületrész, amelynek falai között a Matrix Oktatási és Vizsgaközpont új telephelye kezdte meg működését. Az idén teljes körűen felújított, 1000 négyzetméteres épületben 25–120 fős termekben és igényes, modern kialakítású közösségi helyiségekben zajlik majd az elméleti és gyakorlati oktatás.

Genetikus-rákkutató járt a Gábor iskolában

Horváth József biológus volt az első vendége a Kispesti Önkormányzat oktatási-motivációs előadássorozatának a Gábor iskolában. Teljesen megtelt az emeleti osztályterem, ahol 6-7-8. osztályos diákok és érdeklődők hallgatták tapasztalatairól a fiatal debreceni genetikusrákkutatót. A program szervezője, Kállai Szilvia, az önkormányzat romaügyi referense lapunknak elmondta, hogy az előadássorozat – amelyben sikeres, diplomás cigány emberekkel találkozhatnak a diákok – példamutatással, érzékenységgel segíti a társadalmi felzárkózást.

Spanyol állami kitüntetést kapott az igazgató

A spanyol Polgári Érdemrend tisztii keresztjével tüntette ki VI. Fülöp spanyol király a Kispesti Károlyi Mihály Magyar-Spanyol Tannyelvű Gimnázium igazgatóját. Dr. Cselik Ágnes a spanyol nagykövettől, José Ángel López Jorrintól is feleségétől vehette át a kitüntetést a Spanyol Nagykövetség.

## POLITIKAI PÁRTOK ROVATA

## Vélemények a kerületi gyermekétkeztetésről

Elindult az online ebédbefizetési és -lemondási rendszer a Gazdasági Ellátó Szervezet által kidolgozott új felületen a bölcsődés, óvodás és iskolás gyermekek szülei számára. Mivel az étkeztetés az iskoláknál is önkormányzati feladat maradt, két intézmény tálalókonyháját is felújította a kerület. Ön szerint milyen módon segítheti még a kerület a családokat ezen a területen?



**Fekete László**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)

Önkormányzatunk feladata a kerületi óvodák és a közelmúltban államosított iskolák élelmezésének biztosítása,

ahol naponta több mint 4000 gyermek étkezik. Minőséget megfelelő körülmények között lehet produkálni, ezért a kerület éves költségvetésében folyamatosan biztosítjuk a szinten tartáshoz és fejlesztéshez szükséges anyagi feltételeket. Ennek keretében idén felújítottuk a Bolyai és a Vass Lajos általános iskolák tálalókonyháját. Bár a feladat az önkormányzaté, a főzést és szállítást szerződéses partner végzi. A fizikális feltételeken túl jelentős összeggel támogatjuk a kispesti családokat, ugyanis minden gyermek étkezéséhez naponta 2-300 forint közötti összeggel járul hozzá az ön-

kormányzat, így a szülőknek csak a költségek egy részét kell kifizetniük. Az alacsony jövedelmű és nagycsaládok a teljes térítési díj megfizetésétől mentesülnek. Az iskolás gyermekek mintegy harmada, az óvodásoknak közel 80 százaléka teljesen ingyenesen veheti igénybe az étkezést. Ez komoly áldozatvállalás az önkormányzattól, melynek összege éves szinten közel 160 millió forint. Fontos szempont a minőség és az egészséges életmódhoz szükséges feltételek biztosítása, a követelmények betartása. A nagy mennyiség miatt alkalmanként előfordulnak minőségi kifogások, de a

vállalkozó és az önkormányzat között fennálló közvetlen kapcsolatnak köszönhetően ezek a problémák gyorsan orvosolhatók. A minőség megőrzése, fokozása érdekében az önkormányzat keretein belül havonta ülésező Étkezési Munkabizottság értékeli a tapasztaltakat és javaslatokat tesz a javítás érdekében. A korábbi sorban állások elkerülése végett az idei tanévtől online befizetési rendszer bevezetésére került sor, így a szülők elektronikus úton tudják rendezni a havi étkezési díjakat. Az eddigi tapasztalatok szerint egyre többen veszik igénybe ezt a lehetőséget.



**Dódi Gabriella**  
(Fidesz-KDNP)

A 21. században az internetes ügyintézésrel időt, pénzt és fáradságot takaríthatunk meg, a kormány is ezt preferálta az elektronikus közigazgatás bevezetésével. Az online ügyintézés, ezen belül az internetes felületen történő fizetési lehetőség ma már nemcsak kíváncsi, hanem jogos elvárás is valamennyi szolgáltató felé. Örülök, ha kicsit később ugyan, de megadta az önkormányzat erre a lehetőséget a kispesti

szülőknek az ebédbefizetés kapcsán is. Örömteli, hogy két tálalókonyhát is felújított a kerület, fontos, hogy gyermekeink étkeztetése megfelelő körülmények között történjen. Az étkezés minőségének megítélése nagyban izlés dolga: az egészségesebb, ezáltal kevesebb sót, cukrot és fűszereket tartalmazó ételeket sokaknak nehezebb volt megszokni. Az önkormányzatnak lehetőséget kell biztosítania a szülőknek

a jelzések megfogalmazására, amelyeket tapasztalatom szerint a közétkeztetést végző cég készségesen fogad. Sajnos egyre több táplálékallergiás gyermek van, minél teljesebb körű ellátásukra érdemes a lehető legnagyobb figyelmet fordítani.



## FELHÍVÁS

## Jótekonysági koncert a kispesti rászorultakért

A Kispesti Rászorultak Megsegítésére Közalapítvány szeretettel meghívja Önt, családját, barátait és ismerőseit a Városháza Dísztermében 2017. november 30-án 18 órakor tartandó jótekonysági koncertjére, amelynek célja a rászoruló, egészségkárosodott kerületi lakosok megsegítése. A rendezvény teljes bevételét karácsonykor osztjuk szét a kispesti rászoruló kérelmezőink között.

A közalapítványt 1991-ben hozta létre Kispeszt Önkormányzata azzal a céllal, hogy segítséget nyújtson a nehéz életkörülmények között élő kispesti lakosoknak. Az elmúlt 25 évben több ezer családnak sikerült segíteni például gyógyászati segédeszközök vásárlásával, gyógyszerek kiváltásában. Az idei jótekonysági koncerten Vinczek György, Kispeszt al-

polgármestere mond köszöntőt, majd fellép a gyerek- és felnőtt énekesekből, valamint hangszeresekből álló, gospel és blues zenét játszó Csillag Kórus. A kórus mellé két kiváló zenész, Pinter Zsolt és Apáti Ádám is csatlakozott, akik rajonganak az amerikai népzeneért, az Appalache-hegység területén élők muzsikáért, a bluegrassért, a gospelért, a bluesért és nem utolsósorban

a gyerekekért. A Csillag Kórus lemezei a helyszínen 3000 forintot áron megvásárolhatóak. A koncert után tombolahúzásra, majd állófogadásra kerül sor. A belépő ára: 1000 forint. További támogatásokat is szeretettel fogadunk! Adója 1%-ának felajánlásával is támogathatja tevékenységünket! A Kispesti Rászorultak Megsegítésére Közalapítvány adószáma: 19677976-1-43.

Az eseményről érdeklődni és belépő, támogató jegyet vásárolni Bold Erika titkárnál lehet a Kispesti Polgármesteri Hivatalban (Városház tér 18-20., tel.: 347-4965). A rendezvény Kispeszt Önkormányzatának közreműködésével valósul meg. Az elmúlt évben a nagylelkű adományozók segítségével 360 ezer forint gyűlt össze.



**Ferenczi István (LMP)**

Az iskolai menza online rendelési rendszere hasznos újítás, köszönet érte Somogyi Gábornak és a GESZ-nek. A tálalókonyhák felújítása szintén fontos előrelépés. Így is maradt azonban bőven tenni való a közétkeztetés területén. Az alapvető kérdés arról szól, hogy az oktatás, nevelés részének tekintjük-e az étkezést, étkeztetést. Hozzájárul-e a jó minőségű, boldog életre való felkészítéshez az, ha igazán igényes környezetben, jó minőségű ételt adunk a fiataloknak? Meggyőződésem, hogy igen.

Beérhetjük annyival, hogy a menzakoszt „elfogadható” vagy „nem rosszabb, mint a mi időnkben volt”? Elég az, ha az étel épp elég jó ahhoz, hogy ne maradjon a tányéron, a gyerek pedig ne maradjon éhes? Azt gondolom, hogy ez nem elég ambiciózus cél. A meglévő főzőkonyhák beüzemelése az első lépés, amivel javíthatnánk a közétkeztetést. Tudjuk, hogy jobb a minőség ott, ahol helyben főznek. A kerület négy főzőkonyhájából jelenleg mindössze egy üzemel! Igen, a munkaerőhiány a közétkeztetést is sújtja, de ha nem tervezzük meg a kiutat ebből a helyzetből, akkor biztos, hogy el sem fogunk indulni rajta. Közép- és hosszú távon pedig újra kell gondolnunk az egész közétkeztetési rendszert, az elvárásainkat és vállalásainkat is. Komoly párbeszédet kell indítanunk a diákok, a szülők és az oktatásban dolgozók köreire is bevonva, hogy pozitív, közös képet alakítsunk ki a jövő menzájáról.



**Lázár Tamás (Jobbik)**

Örömdetes, hogy végre Kispesten is van lehetőség online ebédbefizetésre. Végre megszűnnek a felesleges sorban

állások. Biztosan sok szülő emlékszik még, hogy 2012-ben, amikor új ételbeszállítót szavazott meg a fideszes többség, nagyon sokáig gond volt az ételek minőségével. Ez idővel rendeződött – köszönhetően a szülők és az önkormányzat kitartó munkájának. Amivel viszont a mai napig adós a kerület vezetése, hogy a szerződésben előírt négy főzőkonyhából csak egy működik. A minőség szempontjából nem mindegy, hogy kell-e szállítani az ételt, vagy ott, helyben készül el, és frissen szolgálják fel a gyerekeknek.



**Dr. Hiller István (MSZP)**

## FOGADÓÓRA

Dr. Hiller István országgyűlési képviselő következő fogadóóráját 2017. november 2-án, csütörtökön 17 órától tartja az MSZP Pesterzsébeti Önkormányzati Képviselői Irodájában (XX., Ady Endre utca 84/a.). Előzetes bejelentkezés nem szükséges. Szeretettel várjuk önöket!

kispesttv

Email: [info@kispesttv.hu](mailto:info@kispesttv.hu)  
Web: [www.kispesttv.hu](http://www.kispesttv.hu)

**Várjuk észrevételeiket!**

Minden vasárnap 10 órától jelentkezik a Kispeszt TV a kerület különböző egyházi, felekezeti szertartásainak közvetítéseivel, amelyeket online felületünkön is megtekinthetnek.

## PROGRAMAJÁNLÓ

## Vuk és a többiek a WKK-ban

A Dargay Attila rajzait bemutató kiállítás október 27-én, pénteken 10 órakor nyílik meg a Wekerlei Kultúrházban. Az Erdemes és Kiváló Művész, Balázs Béla-díjas magyar rajzfilmrendező és képregényrajzoló alkotásait bemutató kiállítás megnyitóján a WKK vendége lesz Henrik Irén, Dargay Attila özvegye, aki a Pannónia Filmstúdió operatőréként nem csupán a magánéletben, de a szakmai életében is a művész állandó társa volt. Az életműdíjjal is kitüntetett Dargay Attila, Budapest Díszpolgára, aki idén lenne 90 éves, gazdag és csodás örökséget hagyott ránk. Nevéhez fűződnek a Pannónia Filmstúdió legnézettebb, egész estés rajzfilmjei: az idén 40 éves Lúdas Matyi és a Vuk, valamint a Szaffi, A hetedik testvér és Az erdő kapitánya is. Olyan közkedvelt rajzfilmsorozatok őrzik az emlékét, mint a Gusztáv, a Pom-Pom meséi vagy A nagy ho-ho-horgász. A kiállítás november 20-ig látható.

## Emma és társai a könyvtárban

Fábián Janka írónővel, az Emma-trilógia, A német lány, Az Angyalos ház és más sikerkönyvek szerzőjével lesz beszélgetés november 18-án, szombaton 15 órától a FSZEK kispesti könyvtárában (XIX., Üllői út 255.). Beszélgetőtárs: Szilágyi Ildikó. A rendezvény ingyenes, a fszek1901@fszek.hu emailcímen vagy a 06-1-281-1163-as telefonszámon jelentkezőknek ülőhelyet biztosítanak.

## ZÖLDPROGRAM

## Jutalmazták a legszebb konyhakerteket

Hagyományos őszi terménybemutatót és dísznövény-kiállítást rendezett a Kispesti Kertbarát Klub és az önkormányzat a Kispesti Kaszinóban. Jutalmazták a legszebb konyhakerteket, valamint a legaktívabb amatőr kertészeket is.

Tóth Tibor, a Környezetvédelmi Bizottság szakértője köszöntötte a kiállítás résztvevőit és a vendégeket, s megemlékezett az ebben az esztendőben megalakulásának 55. évfordulóját ünneplő klub alapítójáról, Dávid Miklósról, Kispeszt díszpolgáráról, aki idén lenne 100 éves. Az önkormányzat nevében Kertész Csaba alpolgármester méltatta a kertbarátok munkáját, közösségi életét. A zsűri nevében a kispesti Helfné Szabó Zsuzsanna, a Szent István Egyetem Kertészettudományi Kar Kísérleti Üzem és Tangazdaság igazgatója örömmel jelentette be, az országos díjra jelölt Aranykatica Kert díjazott lett. Tichy Judit, a Zöldprogram Iroda vezetője

elmondta, hogy Kispeszt 2014-ben a budapesti kerületek közül elsőként jelentkezett „A legszebb konyhakertek” – Ma-

*Országos díjazott lett az Aranykatica Kert*

gyarország legszebb konyhakertjei országos programra, akkor egy kispesti balkon vitte el a fődíjat. 2015-ben is szerepelt a kerület a versenyben – akkor még a Kispesti Közösségekért Civil Szervezet bonyolította a helyi megmérettetést. Idén az önkormányzat a Kispesti Kert-

barát Klubbal közösen nevezett be újra a versenyre, amelyre összesen tizenegy közösség és magánember jelentkezett. A kerületi díjkiosztó ünnepségen közösségi kategóriában megosztott első díjban részesült az Aranykatica Kert és az Első Kis-Pesti Kert, második helyezést kapott Adu Csabáné, Kiss György, Mester Jolán, Pávay Enikő, Vadas Andrásné, a balkon kategóriában Nagy Ferencné Papp Róza. A Vigadó falát a kiállítás ideje alatt Fülöp Lajosné Zsuzsa textilműnkái, Farkas Zsuzsanna és Jaskó Ágnes festményei, grafikai díszítették.

## ÜNNEP

## Ottlakán Jánosnét köszöntötték



Marika néni 100. születésnapját ünnepelte

Erdeigyümölcs-tortával, virággal és emléklappal köszöntötte Ottlakán Jánosnét 100. születésnapján Gajda Péter polgármester. Jelen volt a köszöntésen Huszár Erzsébet idősügyi tanácsos és Balázs Pirocska, a Segítő Kéz Kispesti Gondozó Szolgálat intézményvezetője is.

Marika néni a Vas megyei Gércen született 1917. október 11-én. 30 éves koráig ott is lakott, majd Budapestre, a XIII. kerületbe költöztek. Hét éve a lányánál lakik Kispeszen. Marika néni varrónőként dolgozott, 71 évesen ment nyugdíjba. Egy fia, egy lánya, hat unokája és négy dédunokája született.

## FELHÍVÁS

## Közterületi avargyűjtés és lomtalanítás Kispeszen

Az önkormányzat Zöldprogram Irodájának tájékoztatása szerint a 2017. évi lombgyűjtési akció időjárástól függően december közepéig tart.



Idén is kihelyezik a lombgyűjtő ketrecek

Wekerletelepen, illetve a kerület további néhány utcájában, ahol nagy lombkoronájú faszorok találhatóak, a korábbi évekhez hasonlóan az avargyűjtéshez lombgyűjtő ketrecek kerülnek elhelyezésre, amelyek kihelyezéséről és rendszeres ürítéséről a Közpark Kft. gondoskodik. A ketrecek kihelyezésével és ürítésével kapcsolatban a Közpark Kft. elérhetőségein tájékozódhatnak. Hagyományos Kispeszen, Felső-Kispeszen és a Kertvárosban a tavalyi évhez hasonlóan a családi házas övezetben házanként négy darab, az FKF Zrt. emblémájával ellátott, biológiailag lebomló zsákot biztosítanak. A zsákok a Polgármesteri Hivatal Kosuth Lajos utca felőli belső udvarának bejáratánál vehetők át 2017. november 6-10. között (hétfőn 9-18 óráig, keddtől

csütörtökig 9-16 óráig, pénteken 9-12 óráig). Az átvett zsákokról cím- és darabszámnyilvántartást vezetnek, ezért az átvételhez kérik, vigyék magukkal személyi igazolványukat és lakcímkártyájukat. Azt kérik, hogy az FKF-emb-

*November 27. és december 5. között szállítják el a lomokat*

lémás lombgyűjtő zsákokat a kommunális hulladékgyűjtő mellé helyezték, így azokat a Fővárosi Közterület-fenntartó Zrt. folyamatosan elszállítja. A szállítás időpontjáról, illetve további zsákok beszerzéséről a szolgáltató honlapján

tájékozódhatnak. A zöldhulladék-gyűjtőzsák beszerzésére a Közpark Kft. telephelyén is van lehetőség, a Bercsényi u. 18. szám alatt (telefon: 06-1-347-0317, emailcím: kozpark@kispeszt.hu). A „Közpark” feliratú zöldhulladékgyűjtőzsák elszállításáról a Közpark Kft. gondoskodik. A lombgyűjtési akcióval kapcsolatban észrevételt, javaslatot a zoldprogram@kispeszt.hu e-mail címen vagy a 3474-528-as telefonszámon tehet tenni. Az FKF Zrt. tájékoztatása szerint Kispeszen a lomtalanítás, a lomok elszállítása 2017. november 27. és december 5. között zajlik majd, a lakóknak a lomokat egy nappal az elszállítás előtt kell kirakni a www.kispeszt.hu honlapon is megtalálható körzetek szerint.

## SPORT

## Sakkverseny Ádám György emlékére

Idén hét ország tíz csapata mérte össze sakktudását azon a meghívásos nemzetközi ifjúsági egyéni és csapat-sakktornán, amelyet a kerületi önkormányzat támogatásával második alkalommal rendezett Kispeszen a Barcza Gedeon SC. Az emlékversenyt a múlt évben elhunyt Ádám Györgyről, a klub örökös szakosztályvezetőjéről nevezték el, aki 1990-től haláláig nélkülözhetetlen tagja volt a sakkozók közösségének.

## Kispesti sítábor 2018-ban

Negyedik alkalommal rendezi meg a sítábort Kispeszt Önkormányzata 2018. február 11-16. között, a főszezonban Ausztriában, a Gerlitzén Alpe sítérépén. A programról részletes tájékoztató a www.kispeszt.hu honlapon olvasható, jelentkezni a Humánszolgáltatási és Szociális Iroda sportszervezőjénél, Milassin Ákosnál lehet október 30-ig a milassinakos@gmail.com emailcímen vagy a 06-70-32-32-955-ös telefonszámon.

## FELHÍVÁS

## Önkéntes véradás

Véradást szervez a Kispesti Véradók Egyesülete november 11-én, szombaton 8-15 óra között a Csokonai utca 1-3. szám alatti Kispesti Tudásházban. A véradáshoz személyi igazolvány, lakcímkártya, TAJ-kártya és – a helyszínen kérhető – véradó igazolvány szükséges.

**PESTERZSÉBETI  
KIS LÉTSZÁMÚ  
IDŐSEK  
OTTHONÁBA  
KERESÜNK  
ÁPOLÓT.  
PÁLYAKEZDŐK  
JELENTKEZÉSÉT  
IS VÁRJUK.**

**0620-397-0224**

**KISPEST**

A KISPESTIEK HIVATALOS LAPJA

**KEDVEZMÉNYES  
HIRDETÉSI  
LEHETŐSÉG  
A KISPEST  
ÚJSÁGBAN!**

**Email:**

kispesti.ujzag@gmail.com

**FÓRIZSNÉ BARÁTH BRIGITTA**  
INGATLANKÖZVETÍTŐ, FORGALMIÉRTÉK-BECSLŐ

**NAGY HELYISMERETTEL, GYORS, PRECÍZ,  
ÜGYVÉDI ÜGYINTÉZÉssel, MÉRNÖKI  
HÁTTÉRREL ÉS ÜGYFÉLBARÁT JUTALÉKKAL  
VÁROM ÜGYFELEIMET.**

**NINCS KIZÁRÓLAGOS SZERZŐDÉS, EGÉSZ  
BUDAPESTRE KITERJEDŐ SAJÁT ADATBÁZIS-  
SAL DOLGOZOM, VEVŐKNEK INGYENES!**

**Wekerle Ingatlaniroda • www.ingatlanvarazs.hu**

**Telefon: 06-30/93-32-592**



**PROFI MINŐSÉG, KEDVEZŐ ÁR!**

- céges-, családi rendezvények felvétele
- videoklip, portré, dokumentumfilm
- családi-, baba-, gyerekfotózás
- gyerekfotózás intézményekben
- kazetták digitalizálása DVD-re, HDD-re
- online, offline grafikai tervezés, honlap készítés

**Ne bízza a véletlenre,  
örök emlék egy életre!**

**Erdős László**  
+36 70 248-7272  
el@elmedia.hu

**BABA ART A KMO-BAN**  
Művészetek a legkisebbekre hangolva

Minden évad kiemelt jelentőségű eseménye a BabaArt Művészeti Napok és Szakmai Konferencia. Idén 2017. november 5-6-án kerül megrendezésre, immár hatodik alkalommal. A program célja, hogy a különböző művészeti ágak egy lépéssel közelebb kerüljenek a kicsikhez, megteremtve az első találkozás lehetőségeit: bábszínházi, a képzőművészeti, irodalmi és a zenei élmények sokaságát.



A rendezvény első napján kiállítás (művészeti élmények kicsikre hangolva – fotó kiállítás), babaszínház (KÖRFORGÁS - az Aranyszámár Bábszínház babaszínházi előadása) és művészeti játszóház (látom, hallom, érzem- értem) várja az érdeklődő családokat. A második napon szakmai konferencián és workshopokon vehetnek részt az érdeklődők. Rendezvényünk Kispest Önkormányzata, a Nemzeti Kulturális Alap és a Magyar Népművelők Egyesülete támogatásával valósul meg.

Bővebb információ:  
[www.kmo.hu](http://www.kmo.hu)

A RENDEZVÉNY  
TÁMOGATÓJA: **XIX KISPEST** ÖNKORMÁNYZATA **nka**

**XIX KISPEST**  
ÖNKORMÁNYZATA

**Időpont:  
2017.  
11.05.  
09-13h**



**Hozd magaddal régi könyved, játékod, sportszered  
és/vagy találd rá álmaid kincsére.**

**November 5-én, 9 és 13 óra között a Városháza dísztermében!  
Légy szemfüles és ha 6 és 18 év között vagy írd gyorsan, hogy  
kincseidet az elsők között kínálhasd!**

(asztalokat meghatározott darabszámban és díjmentesen biztosítunk)  
**Jelentkezéset a [kincseszigetkispest@gmail.com](mailto:kincseszigetkispest@gmail.com) címen várjuk.**

**Kincses Sziget Kispest  
a Facebook-on is!**



**AUTÓJAVÍTÁS! AUTÓJAVÍTÁS!**



**Márkafüggetlen Autószervizünk**

**A PIACI ÁTLAGÁR ALATT ÁLL  
RENDELKEZÉSÜNKRE KISPESTEN – MINŐSÉGI  
MUNKÁVAL**

**- ÜGYFÉLKÁRTYÁVAL RENDELKEZŐ  
PARTNEREINK RÉSZÉRE ÁLLANDÓ  
KEDVEZMÉNY A MUNKADÍJBÓL  
- AUTÓSZERELÉS-JAVÍTÁS  
- VIZSGÁZTATÁS-HELYBEN**

**- BIZTOSÍTÓKKAL SZERZŐDÖTT JAVÍTÓ  
MŰHELY  
- KARAMBOLOK FELVÉTELE, KITÖLTÉSI  
SEGÍTSÉG  
- KÁRÜGYINTÉZÉS**

**- SZEMÉLYRE SZABOTT KEDVEZMÉNYEK**

**Elérhetőségünk: 1191 Bp. Jósika u.5.**

**Tel.: 06 1 348-0286 06 30 678 4112**

**ELŐZETES A PÁRBESZÉD  
TERE KÖZÖSSÉGI KLUB  
NOVEMBERI  
PROGRAMJAIBÓL**



**2017. november 2., csütörtök 18.00**

Halottak napja – Beszéljessünk a gyászfeldolgozásról

Vendég: Tomán Edina pszichológus

**2017. november 9., csütörtök 18.00**

Miből élünk 20 év múlva? Hányan, mennyit és mit fogunk dolgozni? Hogy fogunk tudni abból megélni? Mit kezdünk a felszabadult szabadidővel?

Vendégek: Burány Sándor volt munkaügyi miniszter, Pogácsa Zoltán közigazdász, Tordai Bence szociológus-közigazdász

**2017. november 16., csütörtök 18.00**

Tabuk nélkül az egészségügyről

Vendég: Szabó Tímea, a Párbeszéd társelnöke,

dr Falus Ferenc volt tisztí főorvos

**2017. november 22., szerda 18.00**

Traccsparti – Polgármesterek egymás közt

Vendég: Gajda Péter Kispest polgármestere,

Karácsony Gergely Zugló polgármestere

**2017. november 23. csütörtök 18.00**

Drogprevenció – Ismerjük fel a veszélyt, tegyünk ellene

**2017. november 30., csütörtök 18.00**

Rejtélyes ufóesetek nyomában – Tévhitek, rögeszmék,

csalások és igazságok a földönkívüliekről

Vendég: Perlaki Zsuzsanna Éva, a Meridián Csoport alapító tagja

**A beszélgetések helye: Párbeszéd Tere, XIX. Ady Endre út 89.  
Kérjük, kísérvé figyelemmel Facebook-oldalunkat  
és hirdeteményeinket.**

**Új mobilalkalmazás kispestieknek**

A kispestiek és a kerület iránt érdeklődők számára készített közvetlen, gyors és innovatív mobilalkalmazást az önkormányzat. Az iOS-re és Androidra elérhető fejlesztés a kiterjesztett valóság segítségével olyan megoldásokra is képes, amelyre ma még igen kevés applikáció.

Az új mobilalkalmazás segítségével a kispestiek folyamatosan értesülhetnek a kerület híreiről, rendezvényeiről. Ehhez regisztrálni sem kell, de amennyiben a felhasználó azonosítja magát, személyre szabott tartalmakat is kaphat. Az app automatikusan megjeleníti a legfrissebb kerületi híreket, és egy új – és a felhasználó számára fontos – hír megjelenésekor azonnal „riaszt”. Az alkalmazás túlmutat a megszokott és elvárt megoldásokon: a nyomtatott anyagokhoz digitális tartalmak is rendelhetőek. Az önkormányzati kiadványok vagy hirdetőoszlopok, óriásplakátok kiválasztott képeihez videókat lehet lejátszani, ehhez az applikációt használva rá kell irányítani a telefont ezekre a felületekre. Az alkalmazás eseménynaptárral és eseményértesítési rendszerrel is rendelkezik, amelynek segítségével a felhasználó emlékeztetőt kaphat a számára érdekes rendezvényekről, és akár egyetlen érintéssel jelentkezhet is rájuk.

Az alkalmazás kérdőívmoduljával folyamatos kapcsolatot lehet tartani a kispestiekkel, fontos kérdéseket lehet feltenni, és a gyors interaktivitás révén az eredmények kiértékelése is gyorsan zajlik. Amennyiben a felhasználó – Facebook-fiókjával vagy rövid regisztrációval – azonosította magát, megjelölheti azt is, hogy milyen hírtípusokra kíváncsi, az önkormányzat pedig az érdeklődési köre szerinti célzott tartalmakkal látja el. A bejelentkezés nem kötelező, ugyanakkor bizonyos funkciók csak így érhetőek el. A Kispest alkalmazás segítségével a XIX. kerületi önkormányzat így már a XXI. század megoldásaival kommunikál lakosaival és partnereivel.



ANDROID

**XIX KISPEST**  
ÖNKORMÁNYZATA

IOS





# KÉPVISELŐI FOGADÓÓRÁK

**Gajda Péter**  
polgármester fogadóórája:  
Előzetes telefonos bejelentkezés  
alapján folyamatosan (347-4525)  
Polgármesteri Hivatal, Városház tér  
18-20.

**Vinczek György**  
(12. sz. választókörzet)  
alpolgármesteri fogadóórája:  
Minden hónap második szerdáján  
13.00-16.00 óra között, telefonos  
egyeztetés alapján (347-4523)  
Polgármesteri Hivatal, Városház tér  
18-20.

**képviselői fogadóórája:**  
Minden hónap harmadik hétfőjén  
17.00-18.00 óra között  
Kertvárosi Közösségi Ház  
(Temesvár u. 117.)

**Kertész Csaba**  
(6. sz. választókörzet)  
alpolgármester fogadóórája:  
Minden hónap második keddjén  
14-16 óra között, telefonos bejelent-  
kezés alapján (347-4573)  
Polgármesteri Hivatal, Városház tér  
18-20.

**Rátkay Andrea**  
(3. sz. választókörzet)  
alpolgármester  
képviselői fogadóórája:  
Minden hónap első péntekén 17.00-  
18.00 óráig, Kispesti Vass Lajos  
Általános Iskola (Csokonai utca 9.)

**alpolgármesteri fogadóórája:**  
Bejelentkezés e-mailben:  
ratkayandrea@gmail.com vagy  
telefonon: 06-20-378-4243

**Burány Sándor (MSZP)**  
országgyűlési képviselő:  
Előzetes telefonos bejelentkezés  
alapján folyamatosan  
(06-20-466-8492)

**Dr. Hiller István (MSZP)**  
országgyűlési képviselő:  
Minden hónap második  
csütörtökén 17.00-tól,  
előzetes bejelentkezés nélkül  
MSZP-iroda  
(Kossuth Lajos utca 50.)

**Dr. Béja Julianna**  
jegyző fogadóórája:  
Előzetes telefonos bejelentkezés  
alapján (347-4529)  
Városháza „A” ép. I/27.

\*\*\*

**1. sz. választókörzet**  
**Fekete László**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Minden hónap második keddjén  
17.00-tól a Forrásházban.  
(Dobó Katica u. 18.)

**2. sz. választókörzet**  
**Bogó Józsefné**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Telefonos egyeztetés alapján folyama-  
tosan (06-20-466-8492)

**4. sz. választókörzet**  
**Teknős Ferenc**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Minden hónap első szerdáján 16.00-  
17.30 óra között  
Kispesti Waldorf Iskola  
(Vécsey utca 9-13),

valamint a DK irodájában (Ady  
Endre út 106., tel.: 607-3879, e-mail:  
dkkispeszt@gmail.com)

**5. sz. választókörzet**  
**Kránitz Krisztián**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Telefonos egyeztetés alapján folyama-  
tosan (06-20-971-3397)

**7. sz. választókörzet**  
**Lackner Csaba**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Telefonos egyeztetés alapján folyama-  
tosan (06-20-549-2400)

**8. sz. választókörzet**  
**Ékes Gábor (Fidesz-KDNP)**  
Minden hónap első szerdáján  
17.00-18.00 óra között  
Wekerlei Társaskör Egyesület  
(Kós Károly tér 10.)

**9. sz. választókörzet**  
**Somogyi Lászlóné**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Telefonos egyeztetés alapján  
(06-20-432-7731)

**10. sz. választókörzet**  
**Szujkó Szilvia**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Minden hónap első péntekén 17.00-tól  
előzetes bejelentkezés alapján  
MSZP-iroda  
(Kossuth Lajos utca 50.)

**11. sz. választókörzet**  
**Varga Attila**  
(MSZP-DK-Együtt-PM)  
Telefonos egyeztetés alapján  
(06-1-550-0019)

**Listás képviselő**  
**Dódi Gabriella**  
(Fidesz-KDNP)  
Telefonos egyeztetés alapján  
(06-20-242-7079)  
Fidesz-iroda (Ady Endre út 91.)

**Listás képviselő**  
**Szathury Kolos (Fidesz-KDNP)**  
Telefonos egyeztetés alapján  
(06-20-364-2441)

**Listás képviselő**  
**Lazányi Ferenc (Fidesz-KDNP)**  
Minden hónap első szerdáján  
17.00-18.00 óra között  
Wekerlei Társaskör Egyesület  
(Kós Károly tér 10.)

**Listás képviselő**  
**Ferenczi István (LMP)**  
Telefonos egyeztetés alapján folyama-  
tosan (06-20-239-2122)

**Listás képviselő**  
**Lázár Tamás (Jobbik)**  
Telefonos egyeztetés alapján  
(06-20-490-0727)  
Polgármesteri Hivatal, Városház tér  
18-20., A ép. II/71.



## ÜGYFÉLFOGADÁS A VÁROSHÁZÁN

**POLGÁRMESTERI HIVATAL**  
1195 Budapest, Városház tér 18-20. • Tel.: 3474-500  
H: 14:00-18:00 • K: ZÁRVA • Sz: 8:00-16:30 • Cs: ZÁRVA • P: 8:00-12:00

**RECEPCIÓ**  
H: 8:00-18:00 • K: 8:00-16:30 • Sz: 8:00-16:30 • Cs: 8:00-16:30 • P: 8:00-12:00

**KERÜLETI HIVATAL, OKMÁNYIRODA**  
H: 7:00-17:00 • K: 8:00-18:00 • Sz: 8:00-20:00 • Cs: 8:00-18:00 • P: 8:00-15:00

## EGÉSZSÉGÜGY

**FELNŐTT 24 ÓRÁS ORVOSI ÜGYELET**  
1195 Budapest, Petőfi u. 49.  
Telefon: 282-9692  
**GYERMEKORVOSI ÜGYELET:**  
1089 Budapest, Üllői út 86.  
Heim Pál Gyermekkorház  
(éjszaka, hétvége és ünnepnapok)  
Telefon: 264-3314  
**KISPESTI EGÉSZSÉGÜGYI INTÉZET**  
1195 Budapest, Ady Endre út 122-124.  
Telefon: 347-5900  
**YAMAMOTO REHABILITÁCIÓ INTÉZET**  
1196 Budapest, Petőfi u. 79.  
Telefon: 281-3035

11.18.  
SZOMBAT  
15<sup>00</sup>

### KRIPLI MARI

LÁZAR KATI ELŐADÁSA JÁSZAI MARIRÓL  
SZOMBAT DÉLUTÁNI SZÍNHÁZI ELŐADÁSOK



11.21.  
KEDD  
19<sup>00</sup>

### BÁCSKAI JULI PSZICHOSZÍNHÁZ

PÁRKAPCSOLATI KOMÉDIA  
KÜTVÖLGYI ERZSÉBETTEL ÉS KOLTAI RÓBERTTEL



11.25.  
SZOMBAT  
10<sup>00</sup>-18<sup>00</sup>

### BOLDOGSÁG NAP

10:00 | ALMA ZENEKAR KONCERTJE  
16:00 | KEPES ANDRÁS ELŐADÁSA



## ÚJDONSÁGOK, FELHÍVÁSOK

Számos új foglalkozás indult el a KMO-ban, melyekre szeretettel várunk minden érdeklődőt. Felhívjuk a figyelmét, némelyik foglalkozáshoz előzetes bejelentkezés szükséges!

**Fittforma - Zsirégető alakformáló**  
Időpontja: kedd 18.00  
**Hangfürdő meditáció**  
Időpontja: szerda 17.00  
**Nia**  
Időpontja: szombat 9.15  
**Szülve születünk - Váradosoknak**  
Tervezett indulás: október vége

Részletekért keresse fel  
weboldalunkat, illetve hívja  
munkatársainkat a  
282-9752-es számon.

A MŰSORVÁLTOZTATÁS  
JOGÁT FENNTARTJUK!



KERESSE A KMO-T A FACEBOOKON IS!  
Képek, videók, programelőzetesek

TÁMOGATÓNK: **KISPEST**  
ÖNKORMÁNYZATA

**FIX**  
auto service

**Q-SERVICE**

**Diagnosztika**  
**8.990 Ft**

**Műszaki vizsga**  
**24.990 Ft**

**Futómű alkatrészek**  
**10% kedvezmény**

Ablaktörlő lapát **10% kedvezmény** Akkumulátor **10% kedvezmény**

1195 Budapest, Üllői út 303. (Agip kúton) • Tel: 06 1 357-6674, 06 20 394-7980 • WWW.FIX.HU

\* Más akcióval össze nem vonható, készpénzre nem váltható. A változtatás jogát fenntartjuk. Az akció időtartama: 2017.09.01. - 2017.10.31.



WEKERLE • KULTÚRA • KÖZÖSSÉG

## 2017. november 11., szombat 16.00-18.00 MÁRTON-NAPI LUDASSÁGOK GUZSALYAS TÁNCBÁZ A WKK-BAN

Népi játékokkal, mesével, táncsal és kézműves foglalkozással  
A talpalávalót a Fakutya zenekar húzza,  
a táncbázt Halmos Kata vezeti.

Belépőjegy: 1 500 Ft/fő



WEKERLE • KULTÚRA • KÖZÖSSÉG

## 2017. november 10., péntek 18.00-18.40 Pocakboldogító koncert várandós kismamáknak a WKK-ban

A koncert után Gelencsérné Tamási Márta, zeneterapeuta  
mesél a zene nyugtató, gyógyító, összehangoló hatásáról.

Előadók: Bede Fanni Anna - fuvola, Gelencsérné Tamási Márta - zongora,  
Gelencsér Gábor - cselló

Belépődíj: 1 500 Ft/fő



# MIÉRT FONTOS JÓL HALLANI?

Bármilyen furcsán hangzik,  
a hallást is el lehet felejteni

A hallás sok célt szolgál: fontos a hétköznapi szóbeli kommunikációhoz, ám nemcsak meghallani kell a szavakat, hanem észre is kell venni a finom különbségeket a hang tónusában, amely gyakran hozzátartozik a szó jelentéséhez és ahhoz, hogy megértsük a beszédet. Mivel a halláscsökkenés nem fáj, ezért az érintettek gyakran nem is veszik komolyan.

Általában lassan és fokozatosan jelentkezik, így egy megszokott állapottá válik, mely nagyban megnehezíti a felismerését. A hangok mély komponenseit általában sokáig jól meghallják a nagyothallók; panaszkodják viszont, hogy mégsem értik meg mindig, amit mások mondanak. Jellemző még, hogy kevésbé hívja fel

magára a környezet figyelmét, tehát sokáig rejtve maradhat a kívülállók előtt a halláscsökkenés, és annak mértéke. A jó hallás hiánya azonban sajátos hatást gyakorol az egyén egész személyiségére: zárkózottá, bizonytalaná válik, csökken a szociális aktivitása, hisz a beszélgetés, és főleg a telefonálás komoly pszichikai megterhelés lehet számukra.

### MIÉRT FONTOS A HALLÓKÉSZÜLÉK VISELÉSE?

Bármilyen furcsán hangzik, a hallást is el lehet felejteni. Az agyunk hallóközpontja hosszan tartó halláscsökkenés esetén elfelejti, hogyan hangzottak régen a különböző zajok, hangok és dallamok. A hallókészülék használatával a hallóközpontot akti-



vizáljuk, hogy újra fel tudja ismerni, és be tudja azonosítani a hangokat. A tapasztalat azt mutatja, az időben elkezdett hallókészülék viselőknél a beszédértés nem romlik olyan ütemben, mint a hallókészülék nem használók körében.

Jelentkezzen be most ingyenes hallásvizsgálatra az Önhöz legközelebb lévő Amplifon Hallásközpontba a 06 1 235 28 48-as telefonszámon!



GRANTA SEDAN

MÁR 1 999 000 FT-TÓL

KALINA HATCHBACK

MÁR 2 299 000 FT-TÓL



LADA DÉLPEST  
NÉVEL ÚJ LADA  
MÁRKAKÉPVISELET  
NYÍLT KISPESTEN!

BUDAPEST 1194  
HOFHERR ALBERT U. 38/D  
+36 1 280 1533  
+36 20 318 3760  
INFO@LADADELPEST.HU  
WWW.LADADELPEST.HU

GRANTA LIFTBACK

MÁR 2 299 000 FT-TÓL



# Megbízhat bennünk

INGYENES  
HALLÁSVIZSGÁLAT  
ÉS PRÓBAHORDÁS  
2017. OKTÓBER 30-TÓL  
NOVEMBER 17-IG

VIZSGÁLAT  
GONDOZÁS  
SZAKÉRTELEM

Várakozás nélkül, az ország 76 pontján kiváló audiológus szakembereinkkel és egyéni megoldásokkal várjuk. Látogasson el hozzánk!

KÉRJEN IDŐPONTOT MOST!

XIX., Üllői út 259.  
Bejelentkezés: 06 1 235 28 48  
amplifon.hu



KISPEST ÚJSÁG A kispesztiek hivatalos lapja – **Kiadó:** Budapest Főváros XIX. kerület Kispeszt Önkormányzata Polgármesteri Hivatal  
**Főszerkesztő:** Prusinszki István **Fotó:** Erdős László, Ruzsa István **Szerkesztőség:** 1195 Budapest, Városház tér 18-20.  
**Telefon:** (061) 347-4503, (0620) 612-4171 **Email:** kispesztujstag@kispeszt.hu **Hirdetésfelvétel:** kispesti.ujstag@gmail.com  
**Nyomdai kivitelezés:** Fri Nyomda Bt. **Terjeszti:** Magyar Posta Zrt.  
**Megjelenik** havonta 27 500 példányban **Következő lapzárta:** 2017. november 19. **ISSN** 2062-7645

# FOGCENTRUM

## fogászati szakrendelő

1191 Budapest, Hunyadi u. 10-14.



- ◆ Teljes körű fogászati ellátás
- ◆ Fogbeültetés
- ◆ Szájsebészet
- ◆ Panorámaröntgen

- ◆ Ingyenes állapotfelmérés és szaktanácsadás
- ◆ Dentálhigiéniai kezelés
- ◆ Esztétikus tömések
- ◆ Fogfehérítés
- ◆ Fogékszer
- ◆ Rögzített és kivethető fogpótlások

Számítógéppel készített cirkon fogpótlások, bevezető, az országban legkedvezőbb áron!



Bejelentkezés személyesen vagy telefonon.  
Tel.: 280 2674, 06 209 515 715  
Nyitva: H-P. 8-20 óráig.



Keressen minket már a Facebookon is.

[www.fogcentrum.hu](http://www.fogcentrum.hu)

Angol, német, spanyol, francia, és olasz nyelvtanfolyamaink szeptember közepén indulnak délelőtt, délután és szombaton, minden tudásszinten, wekerlei helyszíneken.

[www.shetland.hu](http://www.shetland.hu)  
[shetland@shetland.hu](mailto:shetland@shetland.hu)  
1192 Budapest, Kábel u. 1c.  
Tel: 281-6822, 56/953-1262;  
Fax: 281-5391

25 éves

Felnevelési engedély száma: E-000309/2014  
1992 ÓTA A NYELVTANÍTÁS ÉLVONALÁBAN!

a Shetland U.K.  
Nyelviskola

Nyelviskola  
- az Euro vizsgaközpont angol és német akkreditált vizsgahelye  
- vizsgafelkészítő tanfolyamokat indít alap-, közép- és felsőfokon  
- engedélyezett képzési programmal rendelkezik angol, spanyol, német, francia és olasz nyelvekből, ezért ezek a tanfolyamok AFA mentesek!

Minőségi nyelvoktatás  
Kispesten

ÁRAK

8-12 fős csoportban: 60.000 Ft/60 óra  
4-7 fős csoportban: 72.000 Ft/60 óra

Jelentkezés ingyenes szintfelmérésre: telefonon, on-line, vagy személyesen.  
A csoportokhoz tanév közben bármikor lehet csatlakozni.

## JELENTKEZZ INGYENES BEMUTATÓ ÓRÁNKRA!



Helen Doron®  
English

## Angol nyelvoktatás gyerekeknek

3 hónapos kortól 19 éves korig.

06-70/328-3228 • Helyszín: SHOPMARK

[www.helendoron.hu](http://www.helendoron.hu)